

日语模块

一、日语知识运用（共 15 小题；每小题 1 分，满分 15 分）

从 A、B、C、D 四个选项中选出最佳选项，并填在答题纸上相应位置。

- そのデパートは駅（ ）近いです。
A. を B. の C. で D. に
- 一緒に映画（ ）見ませんか。
A. へも B. でも C. にも D. をも
- 今日は昨日（ ）寒くないです。
A. ほど B. より C. しか D. あまり
- 晩ご飯は何（ ）食べませんでした。
A. か B. は C. も D. を
- この花は色もきれいだ（ ）、においもいいです。
A. と B. が C. から D. し
- 日本語が（ ）ないなら、中国語で話してもいいです。
A. 話す B. 話し C. 話さ D. 話せ
- ほら、あそこに「禁煙」と書いて（ ）でしょう。
A. いる B. ある C. しまう D. おく
- どんなことでもいたします。私をここで（ ）ください。
A. 働かせて B. 働いて C. 働かれて D. 働けて
- 申し訳ありませんが、カメラのシャッターを押して（ ）たいんですが。
A. やり B. さしあげ C. くれ D. いただき
- いいかどうか（ ）みなければ分かりません。
A. 使う B. 使い C. 使って D. 使わ
- テーブルに（ ）料理が並んでいます。
A. おいしそうに B. おいしそうな C. おいしいそうに D. おいしいそうな
- 春になって、天気がだんだん（ ）なりました。
A. 暖かい B. 暖か C. 暖かく D. 暖かいに
- 林さんはこれから食事に（ ）と言っていました。
A. 行く B. 行きます C. 行きません D. 行った
- ご飯を食べた後は「（ ）」と言います。
A. いただきます B. ごちそうさまでした
C. 失礼します D. お願いします

15. 今日は（ ）です。明日はみっかです。

- A. ふつか B. はつか C. よっか D. ようか

二、阅读理解（共 15 小题，每小题 2 分，满分 30 分）

阅读下列短文，从 A、B、C、D 四个选项中选出符合文章内容的最佳选项，并填在答题纸上相应位置。

（一）

私が初めて日本に興味を持ったのは、高校二年の時でした。教科書に出ている日本の工場の写真を見て、日本経済に関心を持ち始めました。また、日本には歌舞伎や相撲など伝統的なものがあることもテレビで知りました。発達した経済と古くからの伝統が同時に存在している日本という国はどんな国なのか知りたくて、日本語を勉強することにしました。それで、半年前、私は日本へ留学に来ました。最初の語学の勉強は大変で、途中でやめて、国へ帰ろうと思ったこともありましたが、でも、あきらめずに頑張っ、今では、日本の大学で経済学の研究をするために、一生懸命続けてきました。

今は、もうすっかり日本の生活に慣れてきて、日本人と自由に交流することもできるようになりました。将来は国へ帰って、日本の会社で働くつもりです。そして機会があったら、また日本に来たいと思っています。

16. この人が初めて日本に興味を持ったのはいつですか。

- A. 初めて日本に来た時です。
B. 大学時代です。
C. 高校時代です。
D. 日本へ旅行に来た時です。

17. この人が日本に関心を持ち始めたきっかけは何ですか。

- A. 教科書に出ている日本の工場の写真を見たからです。
B. 歌舞伎や相撲など伝統的なものが好きだからです。
C. 日本のマンガやアニメが好きだからです。
D. 日本人の友達ができたからです。

18. この人は日本の大学で何を勉強するつもりですか。

- A. 語学 B. 経済学 C. 物理学 D. 文学

19. この人は将来何をやるつもりですか。

- A. 将来は国へ帰らずに、日本の会社で働くつもりです。
B. 将来は国へ帰って、自国の会社で働くつもりです。
C. 将来は国へ帰らずに、自国の会社で働くつもりです。
D. 将来は国へ帰って、日本の会社で働くつもりです。

(二)

私は毎朝七時半に起きて、急いで服を着て、朝ご飯を食べます。そして八時すぎに家を出ます。家の近くからバスに乗って大学まで行きます。いつも九時前に大学に着きます。午前中三時間と、午後三時間日本語を勉強して、その後、図書館で新聞を読んで、六時ごろ家へ帰ります。私はいつも家でご飯を食べます。それから三時間ぐらい日本語の勉強をして、すこしテレビを見てから、お風呂に入ります。大体十二時ごろ寝ます。

土曜日と日曜日は授業がありません。金曜日はすこし夜遅くまで起きていて、土曜日の朝は遅く起きます。午前中は掃除をしたり、洗濯をしたりして、午後から友達と遊びに行ったり、買い物に出かけたりします。もちろんすこし日本語の勉強もします。

昨日は私の誕生日でした。私はケーキと果物を買って、帰りました。友達を呼んで、パーティーをしました。

20. この人はいつも何で大学へ行きますか。

- A. 走って行きます。 B. 歩いて行きます。
C. 急いで行きます。 D. バスで行きます。

21. この人は毎日大学でどのくらい日本語を勉強しますか。

- A. 三時間ぐらい B. 六時間ぐらい C. 九時間ぐらい D. 十一時間ぐらい

22. この人は昨日、何をしましたか。

- A. パーティーをしました。 B. テレビを見ました。
C. 掃除をしました。 D. 友達と遊びに行きました。

(三)

正月は日本の伝統的な行事です。十二月の終りは日本ではお正月の準備でみんな忙しくなります。家の中を全部掃除しなければならないし、お正月のごちそうも作らなければなりません。高橋さんのうちでも、奥さん一人で正月の準備や家事などするのが (①) なので、うちの人みんな手伝います。学校は 25 日ごろから、会社は 29 日ごろから休みになります。それで、奥さんは子供には部屋を片付けさせたり、窓をふかせたりします。子供たちも一生懸命家を掃除します。

たくさん物を買わなければならないから、ご主人には車で一緒に買い物にいつでも来ます。そして、奥さんは家族のために、一生懸命おいしいお正月料理を作ります。12月31日の夜は12時ごろになると、近くのお寺から鐘の音が聞こえます。その音を聞きながら家族みんなでお祝いをします。子供たちはお年玉をもらって、大好きな時間を過ごします。

23. (①) に入る言葉としてもっともよいものを一つ選びなさい。

- A. 楽しい B. 可能 C. 無理 D. 不可能

24. 子供たちは何をしますか
- A. 料理を作ります。 B. 遊んだりします。
C. 買い物に行きます。 D. 家を掃除します。
25. 「ご主人には車で一緒に買い物にいらいます」とは、どんな意味ですか。
- A. 主人は一人で買い物にいきます。 B. 主人は子供と買い物にいきます。
C. 奥さんは一人で買い物にいきます。 D. 奥さんは主人と買い物にいきます。
26. 文章の内容と合っているのはどれですか。
- A. 高橋さんの家は、12月31日の夜、お寺へ行って、鐘の音を聞きます。
B. お正月には、高橋さん夫婦が子供たちにお金をやります。
C. ご主人は会社を休みませんから、家事をしません。
D. 奥さんは子供に料理を作ってもらいます。

(四)

日本で毎日使われている漢字は、中国の文字です。漢字は今から五千年ほど前に、中国のある人が、鳥の足跡を見て考えたと言われていました。

日本には昔、まだ文字はありませんでした。今から千六百年ほど前に、初めて中国から漢字がやってきたのです。しかし、そのごろの日本人が漢字を十分知っていたかどうかは疑問です。それでも、この便利な漢字を生活や文化に上手に取り入れて、豊かにしていったことは確かです。

漢字の数は、全部で五万字ぐらいいだと言われていています。一日五字ずつ覚えていっても、二十七年かかります。中国から日本へやってきた漢字の数は、五千字ぐらいいだそうですが、その中から毎日の生活で使って便利な漢字を選んで、漢字を使う場合の基準にしました。その漢字の数は二千百三十六字です。

中国から漢字がやってきて、確かに便利になったのですが、日本の言葉を漢字ばかりで書こうとすると、いろいろ困ることが出てきます。そこで、今から千年ほど前に、ひらがな・カタカナのかな文字が生まれました。このかな文字は漢字をもとにして作られたものですが、誰が作ったかははっきりしていません。

この三つの文字は、それぞれ役割が決まっています、日本語で文章を書く時には、時と場合によって、上手に使い分けて書かなければならないのです。

27. 漢字はいつ日本に伝わりましたか。
- A. 五千年ほど前 B. 二千年ほど前
C. 千六百年ほど前 D. 千年ほど前

28. かな文字はいつ作られましたか。

- A. 五千年ほど前
- B. 千六百年ほど前
- C. 千年ほど前
- D. 二十七年ほど前

29. 漢字は日本人にとってどんな役に立ちましたか。

- A. 生活や文化を豊かにしました。
- B. 物質を豊かにしました。
- C. 交通状況を便利にしました。
- D. あまり役に立ちませんでした。

30. 中国から日本へやってきた漢字を一日五字ずつ覚えると、何年かかりますか。

- A. 一年ぐらいかかります。
- B. 三年ぐらいかかります。
- C. 十年ぐらいかかります。
- D. 二十七年ぐらいかかります。

三、中日互译（共 15 分）

31. 把以下日文翻译成中文。（共 8 分）

「只争朝夕」という言葉が注目されたのは、2020年の新年のあいさつでした（1分）。その意味は「一朝一夕を争いながら、日々を大切にすると」なります（1分）。

「一朝一夕」という言葉は、古代中国の書物『易経』から由来しています（1分）。また、「一朝一夕」は、日本で比較的良好に知られている四字熟語の一つです（1分）。「一朝一夕」は文字通り、「朝の時間」＋「夕方時間」との意味です（1分）。それが一日中で短い時間であることから（1分）、ほんのわずかな時間を示します（1分）。「只争朝夕」とは、時間を大切に、努力するということのたとえです（1分）。

32. 把以下中文翻译成日文。（共 7 分）

今天我和小王一起去了动物园（1分）。这是一个月前就计划好的（1分），所以昨晚我高兴地睡不着觉（1分）。早上，我六点半早早地就起了床（1分）。今天天气很好，又是星期天，人很多（1分），特别是最受欢迎的熊猫馆前围了好多人（1分）。我们看了老虎、熊等很多动物，度过了愉快的一天（1分）。